

معلومات
ذاتی اور اقتصادی حالات کے اعلان کے لئے فارم پر
قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات کے لئے درخواست دینے کا وقت

- برائے مہربانی، اس معلوماتی پرچے اور مکمل شدہ فارم کی نقل کو اپنے ریکارڈ کے لئے سنبھال کر رکھیں۔

عمومی تبصرے

قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات کس مقصد کے لئے ہیں؟

اگر آپ کوئی کارروائی کرنا یا عدالت میں کوئی درخواست جمع کرنا چاہیں، تو آپ کو ایک اصول کے تحت عدالت کی فیس ادا کرنا ہو گی۔ اگر آپ ایک وکیل کی خدمات حاصل کی کہ قانون تجویز کرتا، یا نمائندگی ایک وکیل کی طرف سے دیگر وجوہات کی بنا پر ضروری ہے تو یہ ایک اضافی قیمت تسلیم کرتے ہیں۔ جب آپ خود عدالتی کارروائی میں اپنا دفاع کر رہے ہوں تو آپ پر بھی اسی طرح اخراجات لاگو ہوں گے۔

قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں معاونت کا مقصد آپ کو اپنے حقوق کا دفاع کرنے یا پیچھا کرنے کے قابل بنانا ہے اگر آپ ان اخراجات کو پورا کرنے میں ناکام رہے ہیں یا صرف ان کا کچھ حصہ ادا کر سکتے ہیں۔ اس کو اس صورت میں بھی منظور کر لیا جاتا ہے اگر آپ کسی دعویٰ کو نافذ کرنے کے لئے لازمی نفاذ کا پیچھا کرنا چاہتے ہیں۔

کون قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات کی امداد وصول کرتا ہے؟

دی ایکٹ آن قانونی امداد (Gesetz für die Prozesskostenhilfe) اس معاملے پر مندرجہ ذیل ہدایت دیتا ہے:

"ایک پارٹی جو اپنے ذاتی یا معاشی حالات کے مطابق کارروائی کے اخراجات اٹھانے کے قابل نہیں، یا صرف حصوں میں یا قسطوں میں، درخواست دینے پر قانونی امداد حاصل کرے گی اگر حقوق کا مطلوبہ پیچھا کرنے یا حقوق کا مطلوبہ دفاع کرنے میں کامیابی کے امکانات زیادہ ہیں اور وہ غیر سنجیدہ دکھائی نہیں دیتا۔

حقوق کا پیچھا اور حقوق کا دفاع غیر سنجیدہ سمجھا جاتا ہے اگر کوئی پارٹی جو قانونی امداد کا دعویٰ نہیں کرتی وہ حقوق کا پیچھا اور حقوق کا دفاع سے رک سکتی ہے، ان سب حالات کو سمجھداری سے تولا جانا چاہیے اگرچہ کامیابی کے کافی امکانات ہوں۔"

باضابطہ اخراجات کی مدد کرنے پر بھی اس کا اطلاق ہوتا ہے۔ لہذا آپ مستحق ہیں اگر آپ

- ضروری اخراجات برداشت نہیں کر سکتے یا صرف جزوی طور پر اس قابل ہیں، اور
- عدالت کے تخمینہ میں کامیابی کے لیے صرف تھوڑا سے امکانات نہیں ہیں اور
- اگر آپ کو اخراجات خود ادا کرنے پڑیں تو کارروائی کے آگے بڑھنے سے گریز نہیں کریں گے۔

تاہم اگر قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات کے لیے کوئی استحقاق نہ ہو گا اگر قانونی تحفظ انشورنس یا کوئی دوسرا ادارہ مہیا کر دے۔ یہ اس صورت میں بھی نہیں دیا جائے گا اگر کسی اور کو دیکھ بھال کے قانونی ذمہ داری (قانونی یا باضابطہ اخراجات پر پیش قدمی) کے اخراجات کو پورا کرنے کے لئے ذمہ دار ٹھہرایا گیا ہو۔ یہ معاملہ کسی شریک حیات/سول پارٹنر یا کسی غیر شادی شدہ بچے کے والد یا والدین کے ساتھ ہو سکتا ہے۔

قانونی امداد اور باضابطہ اخراجات میں معاونت کیا ہے؟

قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں معاونت ایک ریاست کا فلاح و بہبود کا فائدہ ہے اور انصاف کی انتظامیہ کا حصہ ہے۔ اگر آپ کو قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں معاونت وصول ہو تو آپ کو ادائیگی نہیں کرنی پڑے گی بلکہ آپ صرف ایک حصہ، عدالت کے اخراجات اور آپ کے ذاتی اور معاشی حالات پر انحصار کرتے ہوئے آپ کی طرف سے نمائندگی کے لئے وکیل کے اخراجات ادا کرتے ہیں۔ آپ کو زیادہ سے زیادہ ادا کرنا پڑ سکتا ہے

آپ کی آمدنی سے 48 ماہانہ قسطوں کی رقم قانون کی طرف سے قائم کی گئی ہے۔

اگر عدالت آپ کو وکیل کر کے دے تو اس کا خرچہ بھی اٹھا لیا جائے گا یا دیگر افراد اٹھائیں گے جنہیں اس طرح سونپا جاسکتا ہے۔ اس کے لئے علیحدہ علیحدہ درخواست دینی چاہیے۔ جس میں عدالت واقع ہے اسی ضلع میں سے وکیل ہمیشہ تفویض کیا جانا چاہیے۔ بصورت دیگر عدالت صرف تفویض شدہ درخواست کے ساتھ تعمیل کرے کر سکتے ہیں اگر کوئی مزید اخراجات لوٹ رہے ہیں۔

اگر آپ کے حالات بہتر ہو رہے ہیں تو آپ کو سابقہ تاریخ میں ادائیگیاں کرنا ہوں گی آپ کی چار سالہ مدت یا دیگر کارروائی کے اختتام کے بعد۔ اگر آپ کے حالات بگڑ جائیں، تو آپ کی طے شدہ قسطوں کو کم کرنا بھی ممکن ہے۔

ایض:

عدالتی کارروائی یا آخری سماعت سے پہلے چار سال کی مدت کے اندر اندر یا کارروائی کی دیگر منسوخی کے دوران، آپ پر لازم ہے کہ آپ عدالت کو اپنے معاشی حالات میں کسی بھی اہم بہتری یا پتے کی تبدیلی سے فوری طور پر مطلع کریں۔ مستقل آمدنی میں ہر سو سے زائد یورو (مجموعی) فی مہینہ کی بہتری پر عدالت کو مطلع کیا جانا ضروری ہے اگر یہ صرف ایک بار کے لئے نہیں ہے تو۔ اگر بیان کی گئی کٹوتیاں کم کر دی گئی ہیں (گھر کے اخراجات، رکھ رکھاؤ کی ادائیگی کے فرائض یا خصوصی بوجھ)، یا وہ سب اکٹھے ختم ہو جائیں، تو آپ کو اس میں بھی پہل کرتے ہوئے ان کو بتانا ہو گا اگر بوجھ میں کمی ایک مرتبہ سے زیادہ یا 100 یورو فی مہینہ سے زیادہ ہوتی ہے تو۔ معاشی حالات میں ایک اہم بہتری بھی ہو سکتی ہے اگر آپ حقوق کے دفاع یا پیچھا کرنے کے نتیجے میں اپنی کسی خوبی کی بنا پر کچھ نہ کچھ حاصل کرنے میں کامیاب رہے۔ آپ کو اس پر عدالت کو آگاہ کرنے کی بھی ضرورت ہے۔ اگر آپ نے ان ذمہ داریوں کی خلاف ورزی کی، تو منظوری پچھلی تاریخوں سے ختم ہو سکتی ہے اور اس کے نتیجے میں آپ کو اخراجات ادا کرنا پڑے گیں۔

کن خطرات پر غور کیے جانے کی ضرورت ہے؟

اگر آپ کو عدالت میں جانے کی ضرورت ہے تو آپ کو عدالت اور وکلاً کے متوقع اخراجات کی رقم پر ممکنہ طور پر عین مطابق معلومات حاصل کرنے کی طرف سے شروع کرنا چاہئے۔ یہ قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات کی امداد پر بھی لاگو ہوتا ہے جو اخراجات کے تمام خطرات کو ختم نہیں کرتا ہے۔

خاص طور پر یہ ان اخراجات احاطہ نہیں کرتا ہے جو مخالف فریق کو ایک وکیل کی طرف سے اس کی نمائندگی کے لیے سرمایے کی مد میں ادا کئے گئے۔ اگر آپ عدالت کے کیس میں ہار جائیں، تو آپ کو مخالف فریق کے اخراجات واپس کرنے کے ہون گے چاہے آپ کو قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات کی امداد دے دی گئی ہے۔ محنت کشوں کی عدالتوں میں ایک رعایت لاگو ہوتی ہے، جہاں، پہلی خصوصیت پر، اگر آپ ہار جائیں تو مخالف فریق کی نمائندگی کے اخراجات واپس کرنے کی ضرورت نہیں ہے۔

اخراجات پہلے ہی نمائندگی کے لئے قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات امدادی کارروائی میں کئے جانے والے وکیل کو ادا کر دینے گئے ہوتے ہیں۔ اگر آپ کی درخواست کو مسترد کر دیا گیا ہے تو آپ کو اخراجات کو ادا کرنا ہے یہی قانون اس عدالت کے اخراجات جو پہلے ہی ادا کئے جا رہے ہوں اور وہ جو اب بھی واپس آ رہے ہوں، پر لاگو ہوتا ہے۔

قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات کی مدد کس طرح حاصل کریں؟

ایک درخواست لازماً دی جانی چاہئے جس میں آپ کا تنازعہ اور مکمل تفصیل بیان ہونی چاہئے۔ درخواست کو لازمی طور پر "کامیابی کے کافی امکانات" کو عدالت پر مکمل طور پر ظاہر کرنا چاہئے جیسا کہ قانون کی ضرورت ہے (اوپر دیکھیے)۔ اس کا ثبوت بھی دیا جانا چاہئے۔ آپ کو اگر ضروری ہو تو ان سوالوں پر قانونی مشورہ کرنا چاہئے۔ آپ کو لیگل ایڈوائز ایڈ ایکٹ (Beratungshilfegesetz) کے بارے میں بھی مشورہ کرنا چاہئے، جس کے مطابق ایسے افراد جو بہت کم آمدنی کے حامل ہیں اور ان کے کچھ اثاثے ہیں وہ مفت یا بہت سستے قانونی مشورے اور عدالت کے علاوہ نمائندگی کا دعویٰ کر سکتے ہیں۔

آپ کو درخواست کے ساتھ مناسب دستاویزات کی نقول کے ساتھ اپنے ذاتی اور معیشت کے حالات (خاندانی حالات، قبضے، اثاثے، جات، آمدنی اور بوجھ) کا اعلان بھی شامل کرنا ہے۔ آپ کو یہ فارم اس اعلان کے لیے استعمال کرنا ہے۔ قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات کی معاونت اصولاً صرف اس وقت کے بعد منظور کی جا سکتی ہے جب مکمل درخواست جمع کرا دی جائے گی، بشمول اس اعلان اور تمام ضروری کاغذات کے۔ یہ فارم ہر درخواست گزار کی طرف سے الگ الگ مکمل کیا جائے۔ کم عمر درخواست گزاروں کے ساتھ ان کے ذاتی اور اقتصادی حالات، اسی طرح ان کی دیکھ بھال فراہم کرنے کے پابند افراد کے بارے میں معلومات فارم کی اضافی نقول پر دی جائیں۔

عدالت کا فیصلہ کرتی ہیں کہ آیا آپ کو قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں امداد دی جائے یا نہیں۔ چونکہ قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں مدد کے لئے دستیاب فنڈز ٹیکس کے ذریعے عوام کی طرف سے فراہم کیے جاتے ہیں، عدالت کو جانچ پڑتال کرنا چاہئے کہ آپ قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں مدد کے مستحق ہیں یا نہیں۔ یہ فارم کا مقصد اس امتحان کو آسان بنانا ہے۔ براہ مہربانی اس لیے آپ کو اپنے ذاتی اور اقتصادی حالات کو ظاہر کرنے کو سمجھنا ہے۔

اس فارم کو بغور پڑھیں اور اسے پورا مکمل کریں۔

فارم مکمل کرنے کے لئے آپ کو معلومات نیچے مل جائیں گی۔ اگر آپ کو فارم مکمل کرنے میں مشکل کا سامنا ہو، تو آپ قانونی مشورہ یا عدالت سے رجوع کر سکتے ہیں۔ اگر فارم پر ناکافی گنجائش ہو تو آپ ایک اضافی ورق پر معلومات فراہم کر سکتے ہیں۔ براہ مہربانی اضافی ورق کا اندراج مناسب خانے میں کریں۔

ایض:

عدالت آپ سے جو دستاویزات غائب ہیں ان کو جمع کرانے کے لیے اور آپ کی معلومات کی تصدیق ایک حلفیہ بیان کی شکل میں دینے کا کہہ سکتے۔ اگر آپ درخواست کی گئی دستاویزات فراہم نہیں کرتے ہیں تو یہ آپ کی قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں امداد کی درخواست کے مسترد ہونے کا سبب بن سکتا ہے۔

اگر آپ نامکمل یا غلط معلومات فراہم کرتے ہیں تو یہ قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں معاونت جو پہلے ہی دی جا چکی ہے اس میں رکاوٹ کا باعث بن سکتا ہے، اور اس کے نتیجے میں آپ کو وہ اخراجات دینا ہوں گے جو ادا کئے جا چکے ہیں۔ ایسا اس صورت میں بھی ہو سکتا ہے اگر عدالتی کارروائی کے دوران اور کارروائی کی دیگر منسوخی یا حتمی حکم سے چار سال کی مدت کے اندر اندر، آپ اپنی اقتصادی صورتحال میں اہم اصلاحات سے یا اپنے ایڈریس میں تبدیلی سے عدالت کو فوری طور پر مطلع نہیں کرتے۔ اگر آپ جان بوجھ کر غلط یا نامکمل بیانات دیتے ہیں، تو اسے بھی ایک قابل سزا جرم کے طور پر لیا جا سکتا ہے۔

معلومات کی تکمیل

تمام حصوں کو ان کی کل صورت میں مکمل کریں۔ اگر آپ کوئی کسی بھی سوالات کے جواب نہیں دینا چاہتے ہیں تو متعلقہ خانہ میں ایک کراس داخل کریں۔ براہ مہربانی ضروری دستاویزات کی نقول کے تازہ ترین ورژن ملفوظ کریں، انہیں شمار کریں اور ان کا نمبر حاشیہ میں فراہم کردہ خانے داخل کریں۔

A براہ مہربانی ملازمت کے مواقع بیان کریں جن سے آپ کو آپ کی آمدنی کا بڑا حصہ حاصل ہوتا ہے (فارم کا پارٹ E حصہ)۔

B اگر آپ کے پاس قانونی تحفظ کا بیمہ ہے تو آپ کو انشورنس کمپنی سے پہلے رجوع کرنا چاہیے۔ براہ مہربانی ہمیشہ انشورنس پالیسی دستاویز کی ایک نقل بھی شامل کریں۔ اگر آپ کی انشورنس کمپنی نے اخراجات پورا کرنے کے لئے پہلے سے ہی انکار کر دیا ہے تو براہ مہربانی مسترد کرنے کے خط کی ایک نقل بھی شامل کریں۔ اگر آپ کسی تنظیم کی ایک رکن ہیں جو سماجی ذمہ داری سمجھتے ہوئے قانونی تنازعات میں اپنے ارکان کو قانونی تحفظ دیتی ہے جیسے آپ کا بے (مثلاً ٹریڈ یونین، کرایہ داروں کی ایسوسی ایشن یا سماجی انجمنیں)، آپ کو اس تنظیم سے ترجیحی طور پر اپنے معاملہ پر رجوع کرنا چاہیے۔ قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں امداد کی منظوری اس وقت تک نہ ملے گی جب تک تنظیم آپ کو قانونی تحفظ عطا کرنے سے انکار نہ کر دے۔ اگر آپ کو قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں امداد آپ کے ذاتی اور معاشی حالات کے معائنہ کے لیے دی گئی ہے اور اس کے بعد وہ فارم پُر کرنے کی ضرورت ہے، آپ کو کوئی سی بھی مزید معلومات یہاں فراہم کرنے کی ضرورت نہیں۔

C قانونی بحالی کی ذمہ داریاں اصولی طور پر براہ راست رشتہ داروں کے درمیان پائی جاتی ہیں (جیسا کہ مثال کے طور پر والدین کے لیے اپنے بچوں کی طرف اور اس کے برعکس)، میاں بیوی کے درمیان، سول شراکت داروں کے درمیان اور ایک غیر شادی شدہ ماں اور بچے کی پیدائش کے بعد بچے کے باپ کے درمیان۔ کسی کی دیکھ بھال کا دعویٰ اس کے علاوہ جس پر بے

- پارٹی جو دیکھ بھال کی ذمہ دار ہے لیکن خود کو برقرار رکھنے کے قابل نہیں اور

- پارٹی جو دیکھ بھال کی ذمہ دار ہے معاشی طور پر دیکھ بھال فراہم کرنے کے قابل ہو، اپنی دیگر ذمہ داریوں کو بھی سمجھے

بالغ اولاد اسی لیے عام طور پر ایک قانونی دیکھ بھال کا دعویٰ اپنے والدین کے خلاف کر سکتے ہیں اگر وہ اسکول میں یا پیشہ ورانہ تربیت میں رہے یا زیر تعلیم ہیں۔ عدالت کو فریقین جو دیکھ بھال فراہم کرنے کے لئے پابند ہیں، کے ذاتی اور معاشی حالات پر اضافی معلومات درکار ہیں۔ معلومات میاں بیوی کے لئے (بشمول اگر وہ الگ ہیں) اور سول شراکت داروں کے لئے اس فارم کے حصہ ای سے جے پر فراہم کر سکتے ہیں۔ دوسرے معاملات میں، براہ مہربانی اس فارم کی کوئی اور نقل استعمال کریں، لیکن صرف حصہ A مکمل کریں اور ڈی سے جے تک۔ اگر دیکھ بھال کرنے والی پارٹی تعاون کرنے سے انکار کر دے تو براہ مہربانی انکار کی وجہ لکھیں اور آپ ان کے ذاتی اور اقتصادی حالات کے بارے میں جو معلومات رکھتے ہیں وہ بھی۔

D گر آپ اپنے رشتہ داروں کے لئے دیکھ بھال دے رہے ہیں، اس کو مد نظر رکھا جاتا ہے جب قانونی امداد اور باضابطہ امداد دی جا رہی ہو۔ اس لئے یہ اپنے مفاد میں ہے کہ آپ ان کا بتائیں جن افراد کو آپ دیکھ بھال مہیا کر رہے ہیں، اس سے قطع نظر کہ آیا آپ خصوصی طور پر مالی ادائیگی کے ذریعے کر رہے ہیں یا کہ افراد کی اپنی آمدنی ہے جس سے دیکھ بھال مہیا کر رہے ہیں۔ اپنی آمدنی رکھنے والا ایک شخص جس کی آپ دیکھ بھال دے رہے ہیں جن میں ایک تیسرا فریق بھی دیکھ بھال کی ادائیگی کر رہا ہے، خاص طور پر وہ جو مشترکہ بچے کے دوسرے ولد سے حاصل ہوں، یا ایک تربیت الاؤنس جو نفع کے لیے ہر بچے کے لئے ادا کیا جاتا ہے۔ آپ کو معلومات کی ضروری دستاویزات کی کاپیاں بھی شامل کرنا چاہیے (مثلاً دیکھ بھال عنوان، ثبوت کی ادائیگی)۔

E ملازمت سے ملنے والی آمدنی خاص طور پر اجرت یا تنخواہ ہے۔ آپ کو درخواست کے اندراج سے قبل گزشتہ ماہ کی مجموعی آمدنی کا ذکر کرنا چاہیے۔ براہ مہربانی چھٹی یا کرسمس بونس اور اکٹھی ملنے والی دیگر اشیاء یا فاسد آمدنی "دیگر آمدنی" پر علیحدہ علیحدہ درج کریں۔ درج ذیل کی نقول منسلک ہونی چاہئیں:

1 - درخواست کے اندراج سے پہلے گزشتہ بارہ ماہ کے لئے کام کرنے کی جگہ سے اجرت یا تنخواہ کی رسیدیں۔

2 - اگر دستیاب ہوں تو، تازہ ترین انکم ٹیکس نوٹس ٹیکس آفس سے، ورنہ پچھلے سال کی مجموعی اور خالص آمدنی کو آشکار کرنے والا الیکٹرانک ویج ٹیکس تصدیق نامہ۔

فری لانس کام، تجارت یا زراعت اور جنگلات کی آمدنی ایک حالیہ ماہانہ رقم کے ساتھ بیان کی جائے گی۔ مناسب آپریشنل اخراجات کو داخل کرنے کے لئے حصہ ایف میں دی گئی کٹوتی پر بھی یہی اصول لاگو ہوتا ہے۔ ماہانہ رقم کو درج کریں ایک علیحدہ صفحے پر ایک ابتدائی مالیاتی رپورٹ کو استعمال کرتے ہوئے جس میں آنے والا اصل منافع درج ہو۔ موسمی اتار چڑھاؤ یا اس عمل کے نتیجے میں دوسرے کے اتار چڑھاؤ کے لیے مناسب اضافہ یا کٹوتی کا اندراج ہونا چاہیے۔ فارم میں ماہانہ رقم آمدنی اور آپریشنل اخراجات داخل کریں جو آپ حساب سے پرو ریٹا سے حاصل ہوئے ہوں۔ اگر عدالت درخواست کرے تو آپ کو متعلقہ کاروبار ٹیکس کی ادائیگی کی شرح کے ساتھ آپریشنل آمدنی اور آپریشنل اخراجات معاون دستاویزات کے ساتھ ثابت کرنے چاہئیں۔ تازہ ترین سالانہ اکاؤنٹس کی نقول اور سب سے زیادہ حالیہ ٹیکس کا نوٹس جس میں آمدنی کا ذکر ہو، منسلک ہونا چاہیے۔

اگر آپ کی آمدنی کرائے اور لیز سے ہے، اس کے علاوہ اصل اثاثہ جات سے بھی (مثال کے طور پر بچت یا ثمرات سود)، تو بارہ ماہ پر مشتمل متوقع سالانہ آمدنی داخل کریں۔

اگر آپ اپنی اور اپنے بچوں کی دیکھ بھال کے لئے کے لئے رقوم وصول کرتے ہیں، آپ کے بیان میں صرف وہ رقم درج ہوجانا چاہیے جو آپ کی دیکھ بھال کے لئے مقصود ہے۔ بچوں کے لئے ملنے والی رقوم کو حصہ ڈی کے آخری سے پہلے والے کالم میں لکھیں۔ براہ مہربانی اس سوال کا جواب ہاں میں دیں جو رقوم وصول کرنے کے حوالے سے ہے بھی ہاں اگر فائدہ آپ کے لئے ایک سالانہ نفعہ کے طور پر نہیں بلکہ ایک مادی دیکھ بھال الاؤنس کے طور پر فائدہ آپ کو دیا جا رہا ہے، لیکن مادی فائدہ کے طور پر نہیں (بغیر کرائے کے رہائش، خوراک، اپنے والدین کے گھر میں دیگر فوائد؛ ساتھی سے ایک متفقہ یونین میں ملنے والے فائدے)۔ آپ کو ان فوائد کی اندازے کے مطابق قدر حصہ ای میں داخل کرنی چاہیے۔

پنشن سے آنے والی آمدنی، بے روزگاری کے فوائد، بے روزگاری کے فوائد II، بیماری الاؤنس، جدی الاؤنس، تربیت کو فروغ دینے اور دیگر سماجی فوائد سے آمدنی اختلاف، کی سب سے زیادہ حالیہ منظوری کا نوٹس اور فوائد کی موجودہ رقم کو آشکار کرنے والی دستاویزات کی نقول منسلک ہونی چاہئیں۔

آپ کو مزید برآں تمام دیگر آمدنی کی مالیاتی قدر مذکور کرنی چاہیے جن کا ذکر پچھلی لائنوں میں نہیں کیا جا سکا (مثلاً نرمی کے فوائد، مفت خوراک اور دیگر غیر نقد فوائد؛ کرایہ دیے بغیر رہائش کے اخراجات کا اگر حصہ ایچ میں بیان کیا گیا ہے تو یہاں بیان نہیں کیا گیا)۔

آپ درج ذیل کٹوتی کا دعویٰ کر سکتے ہیں:

F

1 - آمدنی پر ٹیکس کی ادائیگی (بشمول چرچ ٹیکس، تجارت ٹیکس، لیکن کاروبار کا ٹیکس نہیں) اور یک جہتی ٹیکس۔

2 - واجب سوشل انشورنس اعانت (مثلاً پنشن، ہیلتھ انشورنس، بے روزگاری اور طویل مدتی دیکھ بھال انشورنس)۔

3 - نجی بیمہ کمپنیوں یا اسی طرح کے اداروں کے لیے سرکاری شراکت، لیکن صرف ان رقوم پر جو ان کو قانون کی طرف سے مشروع ہیں۔ انشورنس قانون کی طرف سے مشروع نہیں ہے تو شراکت صرف وسعت کے لحاظ سے مناسب سی اتنی رقم سے منہا کی جا سکتی ہے جس میں انشورنس اپنی نوعیت اور اعتبار کے حساب سے مناسب ہو۔ براہ مہربانی فطرت اور انشورنس کی حد ایک اضافی ورق پر واضح کریں اگر اس سے منسلک شدہ دستاویزات کی نقول میں یہ واضح نہیں ہے (مثلاً انشورنس سرٹیفکیٹ، اعانت حساب)۔

4 - سفر اور آمدنی سے متعلقہ اخراجات، جو آمدنی کے حصول کے لئے، اس کو محفوظ رکھنے کے لئے اور قائم رکھنے کے لئے ضروری اخراجات ہیں (مثلاً کام کرنے کے کپڑے، ٹریڈ یونین کی رکنیت)۔ اگر آپ سفر کے اخراجات کا دعویٰ کرتے ہیں، اس کا فاصلہ کلومیٹر میں بیان کیا جانا چاہئے اگر ایک موٹر گاڑی کا استعمال ہوتا ہے اور یہ وجہ بھی بتائیں کہ پبلک ٹرانسپورٹ کو استعمال کیوں نہیں کیا جاتا ہے۔ اگر آپ کے پاس اپنے روزگار کی آمدنی ہے، براہ مہربانی یہاں پر آپریشنل اخراجات میں درج کریں۔

عام رہن سہن کے اخراجات (مثلاً خوراک، لباس، ٹیلی فون یا بجلی جو حرارتی نظام کے لئے ضروری نہیں تو) کو عدالت خود نوٹس میں لے سکتی ہے اس مقدار کے برابر جس سے قانون نے استثناء دی ہے۔

G

تمام بینک اکاؤنٹس، رینل اسٹیٹ، موٹر گاڑیاں، نقد، لائف انشورنس پالیسیاں، نجی پنشن کے بیمے کی پالیسیوں اور دیگر اثاثوں (بشمول بیرون ملک واقع) کی مقدار کو یہاں پر بیان کیا جانا چاہیے جہاں وہ آپ سے، آپ کے/کی شریک حیات/سول پارٹنر سے، اکیلے یا مشترکہ طور پر۔ اگر ایک یا کئی افراد شریک مالکان ہیں، براہ مہربانی آپ سے، آپ کے/کی شریک حیات/سول پارٹنر سے متعلق حصہ کو بیان کریں۔ مناسب دستاویزات کی نقول منسلک ہونے والی ہیں۔ اس کے علاوہ عدالت ایک مناسب وجہ پر مزید دستاویزات کے لئے کہہ سکتی ہے (مثال کے طور پر بینک کے بیانات ماضی میں ایک طویل مدت کے لئے)۔

آپ کو قانونی امداد یا باضابطہ اخراجات میں مدد دی جا سکتی ہے اگر آپ کے اثاثہ جات ہیں، لیکن یہ ایک مناسب روزگار یا مناسب پنشن کی فراہمی کو یقینی بنانے کے لیے خدمات انجام دینے پر دیا جائے گا۔ مثال کے طور پر اس طرح کے اثاثے ہیں

- ایک ترقی یافتہ زمین پر استعدادی مالک کے قبضے کا پلاٹ،

- انکم ٹیکس قانون کے مطلب کے اندر اضافی بڑھاپے میں خدمت کے مقصد سے رکھا جانے والا سرمایہ (Einkommenssteuergesetz) اور جس کے جمع کرنے کو ریاست کی طرف سے فروغ دیا گیا ("Riester-pension")۔

- ایک مناسب گاڑی جو پیشہ ورانہ تربیت کے لئے یا کسی پیشے کی مشق کے لئے رکھی گئی ہو

- چھوٹی مقدار میں نقد رقم یا مالی اقدار (جنوری 2017 کے مطابق: 5000 یورو تک کی رقوم اس پارٹی کے لئے جس کو معاونت کی ضرورت ہو جمع 500 یورو ہر اس شخص کے لئے جو بڑے پیمانے پر ان سے دیکھ بھال لے رہا ہو)۔

تاہم، آپ کو ان اثاثوں کو بھی بیان کرنا ہے!

گھریلو سامان، کپڑے اور اشیاء جو پیشہ ورانہ تربیت کے لئے یا کسی پیشے کی مشق کے لئے ہوں، کا ذکر کرنا صرف اس وقت ضروری ہے اگر وہ عمومی معیار سے زیادہ ہوں، یا اگر وہ ایک اعلیٰ قدر کی اشیا ہوں۔

اگر آپ نے رئیل اسٹیٹ بنائی ہے، براہ مہربانی رہائشی مقاصد سے متعلقہ کل رقبہ یا کسی تجارتی مقصد کا رقبہ بھی بیان کریں، صرف آپ کے اور آپ کے رشتہ داروں کی طرف سے استعمال کیا جانے والا علاقہ نہیں (حصہ D اوپر)۔

رئیل اسٹیٹ کے ساتھ مارکیٹ قدر بھی بتانا ہو گی (نہ کہ بنیادی تعین قدر یا آگ سے انشورنس کی قدر)؛ جس کے ساتھ بلڈنگ سوسائٹی اکاؤنٹس، بینک اکاؤنٹس، کرنٹ اکاؤنٹ، سیونگ اکاؤنٹ اور اس وقت کا اکاؤنٹ بیلنس، سیکیورٹیز کے ساتھ موجودہ تعداد، سیکورٹی نمبر اور موجودہ مارکیٹ قیمت اور زندگی کے بیمے کی پالیسیوں کے ساتھ سرنٹر کی قدر۔ مناسب دستاویزات کی نقول (مثلاً بینکوں یا انشورنس کمپنیوں سے سرٹیفکیٹ) منسلک کیے جانے چاہئیں۔

'دیگر اثاثے' جن میں دعوے، طلاق کارروائی خاص طور پر دعوے اور آگے لے جانے والے نفع کی منصفانہ تقسیم شامل ہیں۔

اگر کسی اثاثے کا استعمال یا فروخت ایک مخصوص ہارٹشپ پر آپ یا آپ کے رشتہ داروں کے لئے منسلک ہو تو اس کی ایک اضافی ورق پر وضاحت کریں۔

اگر رہائش کے اخراجات کا دعویٰ کیا ہے، براہ مہربانی رہنے کی جگہ کا بیان کریں، کمروں کی تعداد اور رہنے کی جگہ میں رہنے والے افراد کی کل تعداد۔ براہ مہربانی اخراجات کو فارم پر الگ الگ فراہم کریں۔

اخراجات میں جو الگ الگ بیان کیے جانے چاہئیں حرارت کے علاوہ ضمنی کرایہ پر اخراجات، آپریٹنگ اخراجات جو کرایہ داروں کے درمیان مشترک ہیں (مثلاً پراپرٹی ٹیکس، پانی کی سپلائی، فضلہ پانی ضائع کرنے، سڑکوں کی صفائی، فضلہ ضائع کرنے، چمنی کی صفائی، لفٹ، کامن-علاقے کی بجلی، صفائی، سوسائٹی کے اینٹینا کی تعمیر، وغیرہ)۔ ان میں آپ کے اپنے گھر کے لئے گیس یا بجلی کے اخراجات شامل نہیں (جہاں یہ گرم کرنے کی قیمت نہیں) تیلی فون یا ٹیلی ویژن اور ریڈیو لائسنس فیس۔

ایک مالک کے رہنے والے گھر میں ادھار فنڈز کے تحت قسطیں جس میں عمارت، خریداری یا دیکھ بھال کے لئے اٹھائے گئے قرضے خاص طور پر شامل ہیں۔ یہاں بھی، حرارتی اخراجات کے علاوہ، جو الگ الگ بیان کیے جانے کے لئے ہیں، ضمنی اخراجات بھی آپریٹنگ اخراجات میں شامل ہیں۔

اگر آپ ایک رشتہ دار کے علاوہ ایک شخص کے ساتھ رہنے کی جگہ کا اشتراک کرتے ہیں (حصہ D اوپر)، صرف پیسوں کا وہ حصہ داخل کریں جو آپ پر لاگو ہوتا ہے ضروری دستاویزات کی نقول (مثلاً کرایہ داری کے معاہدے، قرض تصدیق نامے، ضمنی اخراجات اکاؤنٹ) لازماً منسلک ہونی چاہئیں۔

آپ کو ماہانہ ادائیگیاں اور باقی قرض کی موجودہ رقم کے لئے ضروری دستاویزات کی کاپیاں بھی شامل کرنا چاہیے اگر حصہ جی میں بیان کیے جانے والے ایک اثاثہ کو حاصل کرنے کے لئے ادائیگی کرنا آپ پر فرض ہے۔

اگر آپ ایک خصوصی بوجھ کا دعویٰ کرتے ہیں تو براہ مہربانی ایک ماہانہ رقم یا حصہ کی گئی ماہانہ مقدار بیان کریں جو آپ کی آمدنی یا آپ کے/کی شریک حیات/سول شریک کار کی آمدنی سے منہا کی جائے گی۔ ان دستاویزات کے ساتھ ساتھ براہ مہربانی ایک اضافی ورق پر وضاحت بھی شامل کریں۔ یہاں آپ کے/کی شریک حیات/سول ساتھی ایک سابقہ نکاح یا شراکت داری سے متعلق ایک دیکھ بھال کا بیان بھی شامل کیا جائے گا۔ اگر آپ کسی خاص صورتحال میں ہیں اور اسی لیے اضافی ضروریات دینے کے لئے ماقبل مطالبات کاجائزہ کی کتاب دوم کا سیکشن 21 یا سوشل کوڈ (ایس جی بی XII) کی کتاب XII کا سیکشن 30 لاگو ہو گا، ان کو بھی ایک کٹوتی کے طور پر تسلیم کیا جائے گا۔ ان کی مثالیں ہیں:

- حاملہ کے حمل کے 12 ہفتے بعد

- ایک یا کئی چھوٹے بچوں کے ساتھ رہنے والے افراد اور جو اکیلے ان کی دیکھ بھال اور پرورش کو یقینی بناتے ہیں۔

- معذوری کے ساتھ افراد جن کے لیے سوشل کوڈ (ایس جی بی XII) کی کتاب XII کے تحت مخصوص فوائد ہیں

- وہ افراد جنہیں طبی وجوہات کی بنا پر مہنگی خوراک کی ضرورت ہوتی ہے۔

اس اعلان پر نیچے لائن پر آپ کو خود دستخط کرنا چاہیے چاہے آپ کی نمائندگی کوئی وکیل ہی کیوں نہ کر رہا ہو۔ قانونی نمائندگی کی صورت میں قانونی نمائندہ کا دستخط کرنا ضروری ہے۔